



From February 1st, 2017 SAMES Technologies SAS becomes SAMES KREMLIN SAS
A partir du 1/02/17, SAMES Technologies SAS devient SAMES KREMLIN SAS



Manuel d'emploi

**Nanobell
pour
peintures à base d'eau**



SAS SAMES Technologies. 13 Chemin de Malacher 38243 Meylan Cedex
Tel. 33 (0)4 76 41 60 60 - Fax. 33 (0)4 76 41 60 90 - www.sames.com

Toute communication ou reproduction de ce document, sous quelque forme que ce soit, et toute exploitation ou communication de son contenu sont interdites, sauf autorisation écrite expresse de SAMES Technologies.

Les descriptions et caractéristiques contenues dans ce document sont susceptibles d'être modifiées sans avis préalable.

© SAMES Technologies 2010



IMPORTANT : SAS Sames Technologies est déclaré organisme de formation auprès du ministère du travail.

Notre société dispense, tout au long de l'année, des formations permettant d'acquérir le savoir faire indispensable à la mise en oeuvre et à la maintenance de vos équipements.

Un catalogue est disponible sur simple demande. Vous pourrez ainsi choisir, parmi l'éventail de programmes de formation, le type d'apprentissage ou de compétence qui correspond à vos besoins et objectifs de production.

Ces formations peuvent être dispensées dans les locaux de votre entreprise ou au centre de formation situé à notre siège de Meylan.

Service formation :

Tel.: 33 (0)4 76 41 60 04

E-mail : formation-client@sames.com

SAS Sames Technologies établit son manuel d'emploi en français et le fait traduire en anglais, allemand, espagnol, italien et portugais.

Elle émet toutes réserves sur les traductions faites en d'autres langues et décline toutes responsabilités à ce titre.

Nanobell
pour
peintures à base d'eau

1. Consignes de santé et de sécurité - - - - -	5
1.1. Configuration de l'équipement certifié	5
1.2. Marquage sur pulvérisateur	5
1.3. Précautions d'utilisation	6
1.4. Avertissements	6
1.4.1. Règles d'installation	10
1.5. Recommandations importantes	11
1.5.1. Qualité de l'air comprimé	11
1.5.2. Qualité produit	11
1.5.3. Sécurité palier	11
1.5.4. Verrouillage.	12
1.5.5. Air de jupe	12
1.5.6. Haute tension	12
1.5.7. Vitesse maximum	12
1.5.8. Vibrations	12
1.5.9. Montage Bol / Turbine	13
1.5.10. Joints toriques d'étanchéité	13
1.5.11. Ventilation	13
1.5.12. Pression résiduelle.	13
1.5.13. Dispositifs de sécurité	13
1.5.14. Collision mécanique	13
1.5.15. Température ambiante	13
1.5.16. Niveau sonore	14
1.5.17. Dispositions spéciales de maintenance	14
1.6. Garantie	15
2. Description - - - - -	16
2.1. Généralités	16
2.2. Fonction des différents organes	17
3. Caractéristiques techniques - - - - -	18
3.1. Dimensions, centre de gravité et centre d'outil (mm)	18
3.2. Caractéristiques de fonctionnement	20
3.3. Principe de fonctionnement	21
3.3.1. Turbine	21
3.3.2. Vitesse rotation turbine.	22
3.3.3. Microphone	22
4. Schémas - - - - -	23
5. Mise en service - - - - -	25
5.1. Outils	25
5.2. Installation du pulvérisateur	27
5.3. Procédures d'arrêt et de mise en marche	28
5.3.1. Procédure d'arrêt	28
5.3.2. Procédure de mise en marche	28

6. Maintenance - - - - -	29
6.1. Tableau récapitulatif de maintenance	29
6.2. Maintenance préventive	30
6.2.1. Procédure A: Extérieur pulvérisateur	30
6.2.2. Procédure B1: Bol magnétique	32
6.2.3. Procédure B2: Ensemble jupes d'air	33
6.2.4. Procédure B3: Ensemble Injecteur /Porte injecteur	34
6.3. Maintenance Corrective	35
6.3.1. Procédure C1: Montage / Démontage Corps	35
6.3.2. Procédure C2: Remplacement turbine	35
6.3.3. Procédure C3: Remplacement pipette solvant	36
6.3.4. Procédure C4: Remplacement microvannes	36
6.3.5. Procédure C5: Remplacement des joints sur le corps	37
6.3.6. Procédure C6: Remplacement des raccords et tuyaux	37
6.3.7. Procédure C7: Remplacement du support équipé	38
6.3.8. Procédure C8: Remplacement placebo	38
7. Liste des Pièces de Rechange - - - - -	41
7.1. Corps équipé	43
7.2. Support équipé	45
7.3. Ensemble injecteur / porte injecteur	46
7.4. Placebo UHT 158 sans résistance	47
7.4.1. Connexion haute tension	48
7.5. Adaptations robots	49
7.5.1. Adaptation robotique pour robot Motoman PX 1450	49
7.5.2. Adaptation robotique pour robot ABB IRB 540	49
7.5.3. Adaptation robotique pour robot Kawasaki KF 121	49
7.5.4. Adaptation robotique pour robot Staubli TX 60	50

1. Consignes de santé et de sécurité

Cette notice comporte des liens vers les notices d'utilisation suivantes:

- [voir RT n° 7071](#) pour les bols magnétiques et ensembles jupes d'air, systèmes Hi-Te.
- [voir RT n° 6350](#) pour la turbine à palier magnétique type "BTM" pour bol à tenue magnétique.
- [voir RT n° 6021](#) pour la microvanne.
- [voir RT n° 7073](#) pour l'unité haute tension UHT 287 EEx e.
- [voir RT n° 6190](#) pour le microphone.
- [voir RT n° 6364](#) pour le manuel d'emploi des systèmes électriques.
- [voir RT n° 6213](#) pour le manuel d'emploi du module de commande GNM 200.

1.1. Configuration de l'équipement certifié

L'ensemble de ces manuels d'emploi définit la configuration de l'équipement certifié.

1.2. Marquage sur pulvérisateur

SAMES Meylan France

CE 0080

Nanobell

P/N : *

ISSeP06ATEX032X**



II 2 G

EEx > 350mJ

(Numéro de série)

Pulvérisateur Nanobell - P/N 910008556 Support - P/N 910007374 Corps équipé - P/N 910007461 Turbine S12 - P/N 1525802	P/N Nanobell (*)	UHT 287 EEx e - P/N 910008371	GNM 200A P/N 1517071
X	910008556	X	X

** Le signe X indique que le respect d'une distance de sécurité (entre les parties à la HT du pulvérisateur et toutes pièces reliées à la terre) précisée dans ce manuel d'emploi permet l'utilisation sûre de cet équipement.

1.3. Précautions d'utilisation

Ce document contient des informations que tout opérateur doit connaître et comprendre avant d'utiliser le pulvérisateur Nanobell. Ces informations ont pour but de signaler les situations qui peuvent engendrer des dommages graves et d'indiquer les précautions à prendre pour les éviter.



IMPORTANT : Avant d'utiliser l'équipement Nanobell, s'assurer que tous les opérateurs:

- ont bien été préalablement formés par la société Sames Technologies ou par ses Distributeurs agréés par elle à cet effet.
- ont lu et compris le Manuel d'Emploi ainsi que toutes les règles d'installation et d'utilisation énumérées ci-dessous.

Il appartient au Responsable d'atelier des opérateurs de s'en assurer et de veiller également que tous les opérateurs ont lu et compris les manuels d'emploi des équipements électriques périphériques présents dans le périmètre de la pulvérisation.

1.4. Avertissements



IMPORTANT : Cet équipement peut être dangereux s'il n'est pas utilisé, démonté et remonté conformément aux règles précisées dans ce manuel et dans toute Norme Européenne ou règlement national de sécurité applicable.



IMPORTANT : Le bon fonctionnement du matériel n'est garanti qu'avec l'emploi de pièces de rechange d'origine distribuées par SAMES Technologies.



IMPORTANT :

Ce matériel doit être utilisé uniquement dans des emplacements de projection conformément aux normes EN 50176, EN 50177, EN 50223, ou dans des conditions de ventilation équivalentes. L'équipement doit uniquement être utilisé en zone bien ventilée, afin de réduire les risques pour la santé, de feu et d'explosion. L'efficacité du système de ventilation d'extraction doit être vérifié quotidiennement.

Dans les atmosphères explosibles produites par le processus de projection, on doit utiliser uniquement le matériel électrique approprié protégé contre les explosions.

Avant tout nettoyage des pulvérisateurs ou tout autre travail dans l'emplacement de projection, l'alimentation du générateur haute tension doit être coupée et le circuit H.T. (pulvérisateur) déchargé à la terre.

Le produit de revêtement sous pression ou l'air comprimé ne doit pas être dirigé vers des personnes ou des animaux.

Des mesures adaptées doivent être prises pour éviter, durant les périodes de non-utilisation et/ou lorsque le matériel est hors service, qu'une énergie potentielle (liquide ou pression d'air ou électrique) soit présente dans l'équipement.

L'utilisation d'équipements de protection individuelle limitera les risques résultant du contact et/ou de l'inhalation de produits toxiques, gaz, vapeurs, brouillards et poussières qui peuvent être créés par l'utilisation de l'équipement. L'utilisateur doit suivre les recommandations du fabricant du produit de revêtement.

L'équipement de projection électrostatique de peinture doit être entretenu régulièrement en respectant les indications et instructions données par SAME S Technologies.

Quelle qu'en soit la raison, il est strictement interdit de coller du ruban adhésif sur le corps du pulvérisateur.

Le nettoyage doit être effectué soit dans des emplacements à ventilation mécanique autorisés, soit en utilisant des liquides de nettoyage ayant un point d'éclair d'au moins 5° C supérieur à la température ambiante.

Seuls les récipients métalliques doivent être utilisés pour les liquides de nettoyage et ils devront être mis à la terre de façon sûre.

L'alimentation de produit à projeter à base d'eau isolée doit être placée dans une enceinte fermée (en respectant une distance d'isolement suffisante) dont l'accès doit être asservi à l'alimentation haute tension et équipée d'un système de décharge, qui doit être placé à l'extérieur des emplacements dangereux, permettant de décharger à la terre toutes parties sous haute tension avant de revenir accessibles.

L'utilisation à l'intérieur de la cabine de flamme nue, d'objet incandescent, d'appareil ou d'objet susceptible de générer des étincelles est interdit.

Il est de même interdit de stocker à proximité de la cabine et devant les portes des produits inflammables ou des récipients les ayant contenus.

Il est nécessaire de maintenir l'aire environnante dégagée et propre.

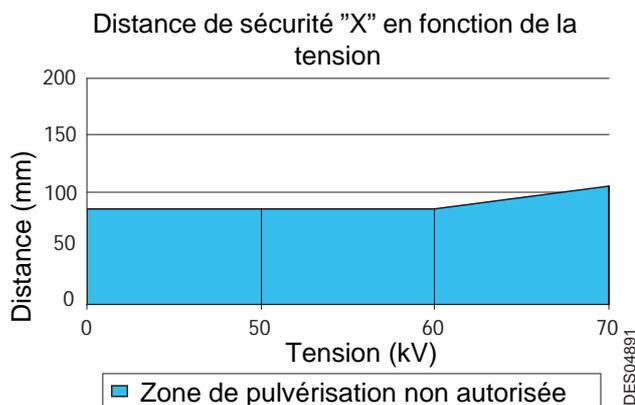


IMPORTANT : L'utilisation de très haute tension accroît le risque d'étincelles. Les caractéristiques mécaniques et électriques des pulvérisateurs et des générateurs électrostatiques de haute tension SAMES Technologies sont prévues pour diminuer ce risque, et bien que l'électrode H.T. soit la seule pièce accessible, il faut maintenir une distance de sécurité de X mm (cf: tableau ci-dessous) entre les parties à la H.T. du pulvérisateur et toutes pièces reliées à la terre.

Nanobell équipé d'une unité haute tension UHT 287 EEx e

Zone de pulvérisation autorisée

Tension (kV)	Distance (mm)
0	85
50	
60	
70	105



Toute installation par système isolé (hydrosoluble) doit être équipée d'un court-circuiteur qui réagit en moins de deux secondes ($E < 350\text{mJ}$ en moins de deux secondes).

L'utilisation d'une UHT 287 impose le raccordement à un GNM 200 dont la version de programme doit être supérieure ou égale à V5.63.

D'autre part il faut impérativement s'assurer que toute pièce conductrice ou semi-conductrice se trouvant à une distance inférieure à 2,5 m de tout pulvérisateur soit correctement mise à la terre.

Dans le cas contraire, elle pourrait accumuler des charges électriques capables de provoquer des étincelles. Il en est de même des personnes, pour lesquelles le port de chaussures et de gants antistatiques éliminera ce risque.

Chaque subjectile doit avoir une résistance par rapport à la terre inférieure ou égale à $1\text{ M}\Omega$ (tension de mesure d'au moins 500V). Cette résistance doit être contrôlée régulièrement.

La mise à la terre est exigée de toutes les enveloppes conductrices des matériels électriques et de tous les composants conducteurs dans des atmosphères explosibles par connexion conductrice avec la borne de terre.

Enfin et pour les mêmes raisons, il sera nécessaire, dans l'aire de pulvérisation, d'avoir un sol antistatique tel que béton nu, caillebotis métallique, etc...

Il faut impérativement ventiler correctement les cabines de pulvérisation pour éviter toute accumulation de vapeurs inflammables.

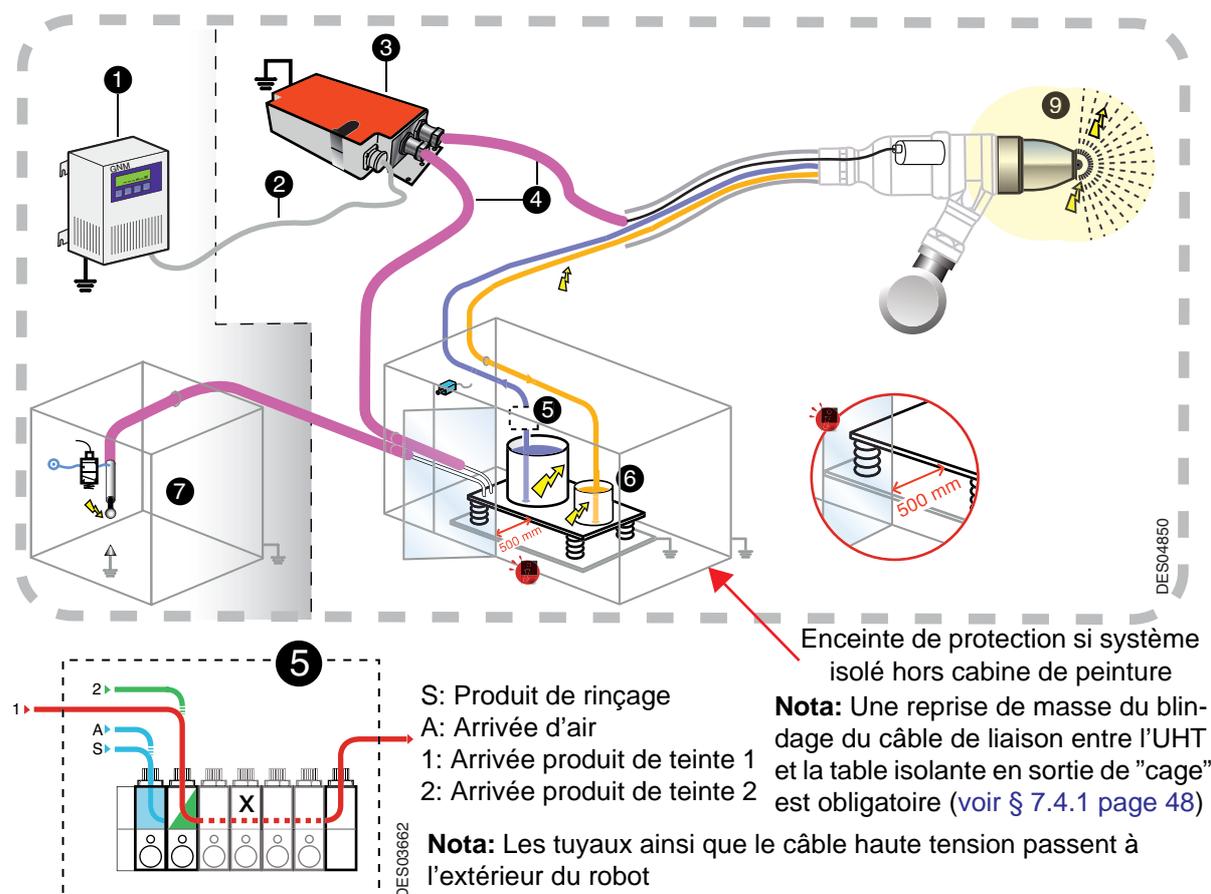
Le fonctionnement correct de la protection contre les surintensités (di/dt) doit être vérifié quotidiennement. Cette vérification doit être effectuée, **sans présence d'atmosphère explosible**, en approchant une masse vers l'électrode du pulvérisateur sous tension (l'opérateur devra être relié à la terre): le module de commande doit se mettre en défaut.

Le matériel associé doit être placé à l'extérieur des emplacements dangereux et sa mise en service doit être asservie à la marche du ventilateur d'aspiration de la cabine. Le fonctionnement correct de l'asservissement doit être vérifié une fois par semaine.

Un écriteau d'avertissement doit être placé en évidence au voisinage de l'emplacement de projection. Une vitesse excessive de la turbine peut entraîner des dégâts importants au niveau de la turbine ainsi qu'une perte de la liaison bol/turbine ce qui représente un risque pour les personnes et le matériel. Ne pas dépasser la vitesse maximum d'utilisation stipulée dans ce manuel ([voir § 3.2 page 20](#)).

1.4.1. Règles d'installation

Nanobell pour application de peinture à base d'eau.



IMPORTANT : Toutes les pièces conductrices doivent être reliées au potentiel de la haute tension (raccords métalliques du Moduclean, Pompe à engrenages, etc...).

Peinture à base d'eau ininflammable et difficilement inflammable	
1	Module de commande GNM 200 (hors zone ATEX)
2	Liaison basse tension
3	Unité haute tension UHT 287 EEx e
4	Câble HT reliant l'UHT 287 et la table isolante puis l'UHT 287 et le Nanobell
5	Alimentations peinture et produit de rinçage isolées du potentiel de la terre
6	Retour du circuit de purge isolé au potentiel de la terre
7	Système de décharge par vérin pneumatique "hors zone ATEX"
8	-
9	Distance de sécurité (zone autour de la tête du pulvérisateur depuis les éléments à la haute tension, jupe, bol, etc...)



IMPORTANT : Il est strictement interdit d'installer un quelconque système ne respectant pas les règles énoncées ci-dessus.

1.5. Recommandations importantes

1.5.1. Qualité de l'air comprimé

L'air doit être convenablement filtré pour assurer une durée de vie importante et pour empêcher toute pollution lors de l'application de peinture.

Le filtre doit être installé le plus près possible de l'installation. Les cartouches de filtres doivent être changées régulièrement pour assurer un air propre.

Il est recommandé de ne pas utiliser de ruban PTFE ou de colle entre le filtre et le palier car des résidus de colle ou des morceaux de PTFE peuvent boucher les petits trous du palier à air et ainsi provoquer une défaillance de la turbine.

L'intérieur de tous les tuyaux pneumatiques alimentant le pulvérisateur ainsi que les perçages du corps doivent être propres et exempts de toute trace de peinture, solvant ou autre corps étranger.

La garantie ne couvre pas les défauts engendrés par un air palier non propre et filtré sans tenir compte des spécifications précédentes.



IMPORTANT : Un air non correctement filtré peut encrasser le palier et créer un défaut de fonctionnement de la turbine. Une filtration doit notamment être mise en place de manière à empêcher les particules de diamètre supérieur à 5 µm de parvenir jusqu'au palier.



IMPORTANT : La garantie ne couvre pas les dommages causés par les impuretés (peinture, solvant ou autres corps étrangers) introduits dans les circuits pneumatiques du Nanobell.

1.5.2. Qualité produit

La peinture doit être filtrée afin d'éviter tout dommages du pulvérisateur.

La taille maximale des particules admissibles dans le pulvérisateur est de 200 µm.

1.5.3. Sécurité palier

Le raccordement en air comprimé du palier magnétique doit impérativement être effectué en direct sur le circuit d'alimentation (pas de coupure par vanne de sectionnement).

En fonctionnement, le palier à air doit être sous pression en permanence sans quoi des dégâts importants peuvent se produire. Une coupure brusque de l'alimentation en air entraînerait la destruction du palier magnétique de la turbine. Attendre que la turbine soit à l'arrêt pour couper l'air palier.

Procédure à suivre pour couper l'air palier:

- Couper l'alimentation d'air rotation de la turbine
- Attendre jusqu'à l'arrêt total de la turbine (150 s minimum).
- Couper l'alimentation de l'air palier

Actionner la turbine avec une pression air palier inférieure à 6 bar à l'entrée du pulvérisateur peut endommager le palier. La pression standard de l'air palier est de 6 bar à l'armoire de contrôle pneumatique.

Toutes ces valeurs de pression sont prises à l'entrée du pulvérisateur. Si la pression palier tombe en dessous de 6 bar à l'entrée de la turbine ou à l'entrée du pulvérisateur, couper l'alimentation en air de la turbine.

En outre il est conseillé de prévoir une réserve d'air de 25 l afin d'assurer un freinage progressif de la turbine en cas de coupure brutale de l'alimentation d'air général.



IMPORTANT : La garantie ne couvre pas les défauts créés par une rotation de la turbine s'il n'y a pas suffisamment de pression air palier.

1.5.4. Verrouillage

Ne pas pulvériser de produit si le bol ne tourne pas à une vitesse au moins égale à 15 000 tr/min. Si tel n'est pas le cas, des remontées de peinture ou solvant peuvent se produire à l'intérieur de la turbine, dans le palier et dans les circuits de commande. Il convient donc d'interdire l'ouverture de la vanne de tête, de la vanne de rinçage injecteur et de la vanne de rinçage extérieur bol si le bol ne tourne pas. Ce verrouillage ne doit être by-passé pour des contrôles de débit que par des personnes qualifiées.



IMPORTANT : Lorsque la turbine est initialement à l'arrêt, il faut attendre que le bol soit en rotation (15 000 tr/min mini) avant d'ouvrir la vanne de tête. Le délai mini recommandé est de 2 secondes.

1.5.5. Air de jupe

Ne pas pulvériser de produit s'il n'y a pas un air de jupe d'au moins 80 NI / min (soit 0,3 bar à l'entrée du pulvérisateur). Si tel est le cas, un retour en arrière du produit pulvérisé peut se produire et salir la jupe extérieure du pulvérisateur et l'intérieur de la jupe intérieure, créant des défauts d'application.

1.5.6. Haute tension

Interdire la haute-tension quand le pulvérisateur Nanobell ne pulvérise pas pendant un temps prolongé (arrêt convoyeur, objets non peints, trous...) afin d'éviter toute ionisation de l'air.



IMPORTANT : Les cycles de rinçage (extérieur bol et injecteur) doivent être effectués en ayant préalablement coupé la haute tension.

1.5.7. Vitesse maximum

Une vitesse excessive de la turbine peut entraîner des dégâts importants au niveau de la turbine. Ne pas dépasser une vitesse maximum de 45 000 tr/min.



IMPORTANT : La garantie ne couvre pas les dommages résultant d'une vitesse de rotation supérieure à 45 000 tr/min.

1.5.8. Vibrations

Si le pulvérisateur vibre de manière inhabituelle, cela signifie généralement qu'il y a un déséquilibre des organes tournants. Le bol ou le rotor peuvent avoir des dépôts de peinture sèche. Si ces cas de figure se présentent, ils doivent être impérativement corrigés. Un déséquilibre trop important peut endommager le palier et occasionner une défaillance de la turbine, voire une perte de la liaison bol/turbine ce qui représente un risque pour les personnes et le matériel.



IMPORTANT : La garantie ne couvre pas les dégâts engendrés par des situations de balourd ou de déséquilibre des organes tournants.

1.5.9. Montage Bol / Turbine

Le bol doit être correctement monté sur la turbine, lors du montage un "clac" doit se faire entendre. Les deux cylindres doivent porter l'un sur l'autre sans aucun corps étranger entre les deux. En cas de montage incorrect, la liaison peut être perdue, le bol éjecté en rotation ce qui représente un risque pour les personnes et le matériel.

1.5.10. Joints toriques d'étanchéité

Utiliser les joints recommandés dans la présente notice. Dans le cas des produits solvantés, les joints en contact avec le produit sont des joints perfluorés afin de prévenir tout gonflement ou attaque chimique. Un bon fonctionnement du Nanobell n'est garanti que s'il est utilisé avec les joints de tailles et matières conformes à ceux préconisés dans la notice.

1.5.11. Ventilation

Ne pas démarrer l'application peinture avec le Nanobell tant que le système de ventilation de la cabine de pulvérisation n'est pas mis en marche. Si la ventilation est coupée, des substances toxiques, comme des solvants organiques ou de l'ozone, peuvent rester dans la cabine de pulvérisation et entraîner un risque d'incendie, un empoisonnement ou des irritations.

1.5.12. Pression résiduelle

Avant toute opération de maintenance ou de réparation, retirer peinture et solvant du pulvérisateur, couper l'alimentation en haute tension, peinture, solvant et air, puis libérer la pression résiduelle présente dans chaque système d'alimentation. La pression résiduelle peut entraîner la détérioration des composants et exposer le personnel à de graves blessures. La dispersion de la peinture ou du solvant peut également entraîner un empoisonnement ou des irritations.

1.5.13. Dispositifs de sécurité

Lors de l'intégration du Nanobell, il convient de prévoir des dispositifs de sécurité permettant de fermer immédiatement l'alimentation en haute tension, peinture, solvant et air en cas de problème.

- Détection des anomalies du système de contrôle.
- Détection des surcharges de haute tension (en liaison avec le générateur haute tension SAMES).
- Détection des chutes de pression de l'air.
- Détection de l'arrêt de la ventilation.
- Détection des incendies.
- Détection présence humaine.
- Détection anomalies vitesse rotation turbine.

L'absence de dispositifs de sécurité peut entraîner un risque d'incendie, exposer le personnel à de graves blessures et endommager les équipements.

1.5.14. Collision mécanique

La garantie ne s'applique pas aux dégâts résultant de causes liées à l'environnement (exemple: collision avec le robot).

1.5.15. Température ambiante

Le pulvérisateur est conçu pour fonctionner normalement à une température ambiante comprise entre 0°C et + 40°C.

Pour optimiser la qualité d'application, il est préconisé de fonctionner à une température ambiante comprise entre + 15°C et + 28°C.

La température de stockage ne devra jamais excéder +60°C.

1.5.16. Niveau sonore

Le niveau de pression acoustique continu équivalent pondéré est égal à 59,7 dBA.

Conditions de mesure:

L'équipement a été mis en fonctionnement aux caractéristiques maximales, les mesures ont été effectuées au poste opérateur de la cabine d'essais peinture "API" (cabine fermée à paroi vitrée) du laboratoire "R&D" sur le site de Sames de Meylan en France.

Méthode de mesure:

Le niveau de pression acoustique équivalent pondéré (59,7 dBA) est en valeur LEQ, mesuré sur des périodes d'observation d'au moins 30 secondes.

1.5.17. Dispositions spéciales de maintenance

L'accès dans la cabine, à proximité du pulvérisateur en fonctionnement devra être proscrit et contrôlé par un dispositif actif ([voir § 1.5.13 page 13](#)) qui devra stopper l'équipement en cas d'intrusion des personnes dans la zone.

Néanmoins, à des fins de maintenance, ces dispositifs pourront être aménagés en vue de permettre certaines opérations et contrôles (par des personnes formées par Sames Technologies).

La rotation de la turbine avec un bol sera dans tous les cas interdite avec du personnel au voisinage.

1.6. Garantie

SAMES Technologies s'engage, vis à vis de l'acheteur uniquement, à remédier aux dysfonctionnements provenant d'un défaut dans la conception, les matières ou la fabrication, dans la limite des dispositions ci-après.

La demande de garantie doit définir précisément et par écrit le dysfonctionnement en cause.

SAMES Technologies ne garantit jamais le matériel qui n'a pas été entretenu et nettoyé selon les règles de l'art et selon ses propres prescriptions, qui a été équipé de pièces de remplacement non agréées par elle, ou qui a été modifié par le client.

La garantie est notamment exclue pour les dommages résultant :

- de négligence ou de défaut de surveillance du client,
- d'une utilisation défectueuse,
- d'un mauvais suivi de procédure
- d'utilisation d'un système de commande non conçu par SAMES Technologies ou système de commande SAMES Technologies modifié par un tiers sans l'autorisation écrite par un représentant technique autorisé de SAMES Technologies,
- d'accidents : collision avec des objets extérieurs, ou évènements similaires,
- d'inondation, tremblement de terre, incendie ou évènements similaires,
- d'une mauvaise filtration de l'air palier (particules solides de diamètre supérieur à 5 µm),
- d'une mauvaise filtration peinture et solvant,
- d'utilisation de joints d'étanchéités non conformes à ceux préconisés par SAMES Technologies,
- d'une mise en rotation turbine sans une pression minimale d'air palier (6 bar),
- d'un dépassement de la vitesse maximum 45000 tr/min en charge,
- d'une mise en rotation avec des organes tournants non équilibrés (peinture sèche sur bol, cône de fixation rotor et bol ou bols endommagés),
- d'une pollution des circuits pneumatiques par des fluides ou substances autres que l'air.

Le pulvérisateur SAMES Technologies type **Nanobell** est couvert par une garantie de 12 mois pour une utilisation en deux équipes de 8 heures dans des conditions normales d'utilisation.

Par dérogation la garantie est étendue à 10000 heures, sur la turbine à palier magnétique du Nanobell. La garantie ne s'applique pas sur les pièces d'usure telles que les bols de pulvérisation, les membranes, les joints...etc.

Le début de la garantie prendra effet à partir de la date de 1ère mise en rotation ou du procès verbal de réception provisoire.

SAMES Technologies n'assurera en aucun cas, tant dans le cadre de la présente garantie qu'en dehors de celle-ci, la responsabilité des dommages corporels et incorporels, des atteintes à image de marque et des pertes de production découlant directement de ses produits.

2. Description

2.1. Généralités

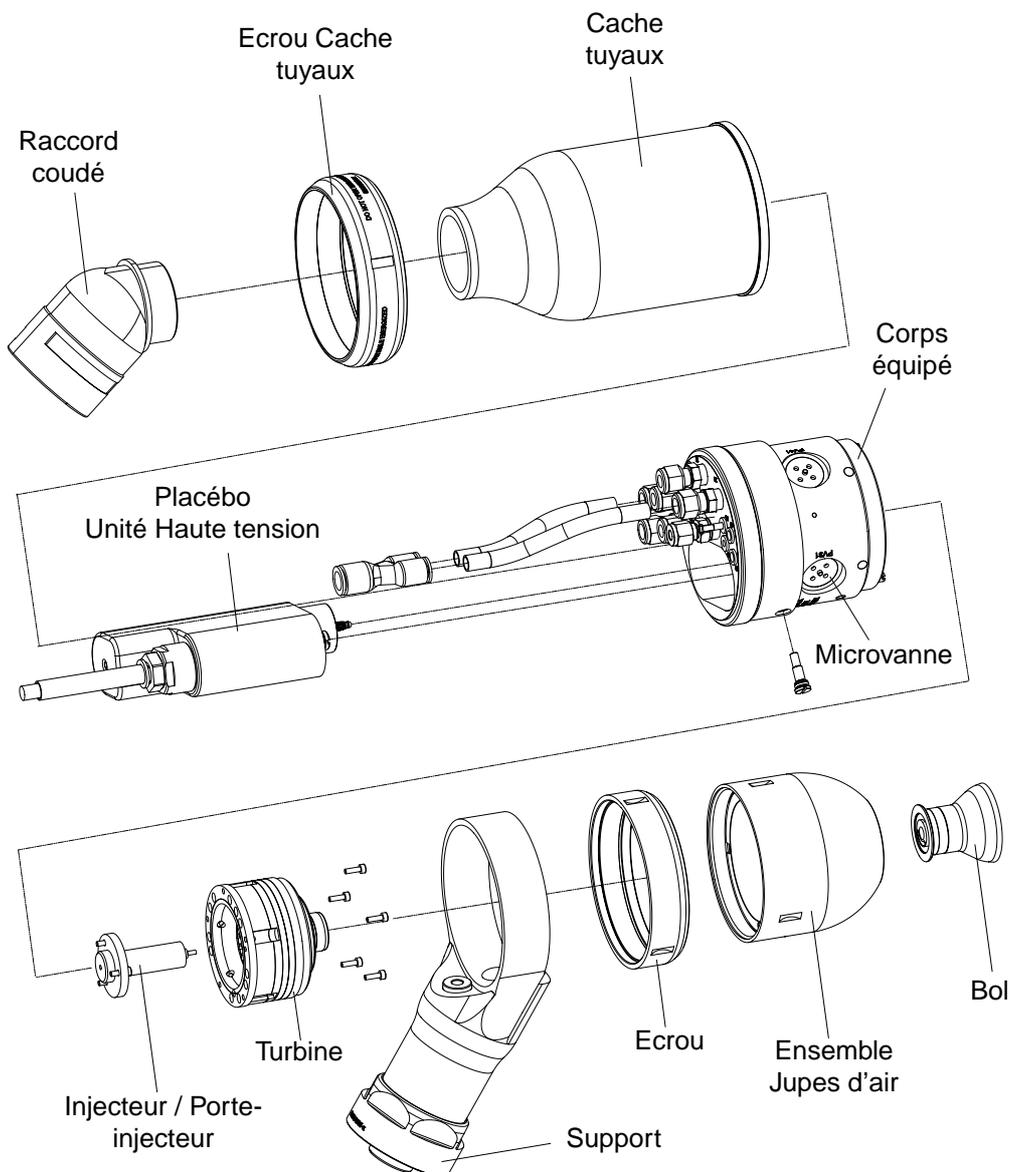
Le pulvérisateur **Nanobell** est un pulvérisateur robotique à bol rotatif, dédié selon les versions, à l'application des peintures solvantées ou hydrosolubles, mono ou multi-composants. Il intervient dans des environnements de pulvérisation électrostatique automatique, sa conception fait de ce pulvérisateur un équipement simple, facile à entretenir.

Léger et compact, il peut aisément équiper des robots de petite taille.

Équipé d'une turbine à palier magnétique, le pulvérisateur **Nanobell** permet de pulvériser avec une vitesse de rotation maxi de 45 000 tr/min.

Le pulvérisateur **Nanobell** permet d'améliorer la qualité de production tout en faisant des économies significatives de peinture.

Principaux composants:



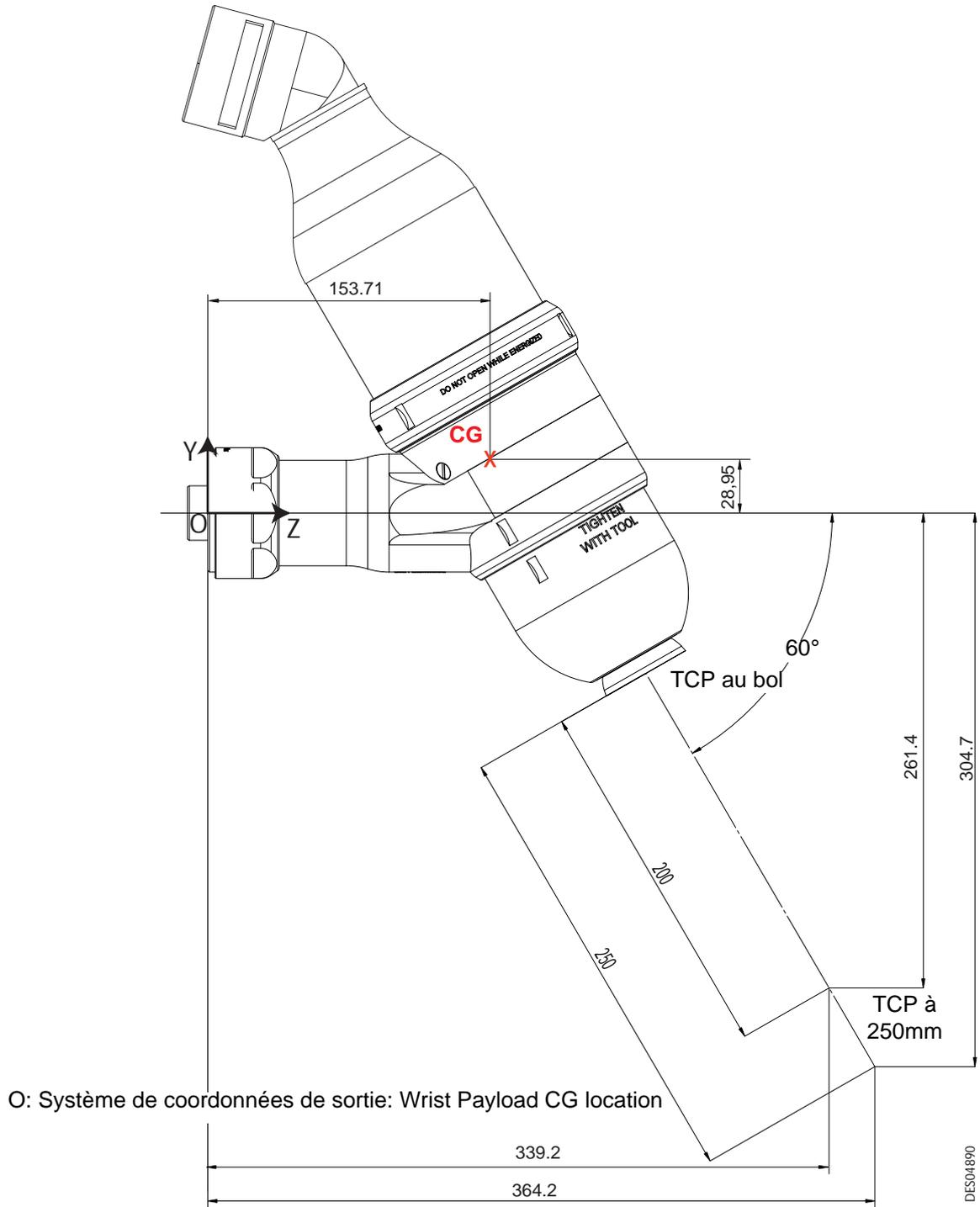
DES04846

2.2. Fonction des différents organes

Organe	Fonction
Bol	Il atomise tous types de peinture en particules. Il est sélectionné selon le type de produit utilisé.
Turbine	La rotation du bol est produite par un moteur pneumatique. La pulvérisation résulte des forces centrifuges générées par la rotation du bol. La taille des particules pulvérisées est d'autant plus petite que le régime de rotation est élevé.
Corps équipé	Cet organe abrite tous les circuits des fluides, les microvannes produit air et solvant, l'ensemble injecteur porte injecteur.
Jupes d'air intérieure / extérieure	Contrôle la taille et le diamètre de l'impact, transfère les particules vers les organes à peindre. Protège les composants internes et facilite le nettoyage.
Porte injecteur Injecteur	Il maintient l'injecteur au centre du bol. Le passage de l'alimentation en air micro est aussi incorporé dans le porte injecteur. L'injecteur régule le débit de peinture dans le bol. La sélection de la taille du diamètre intérieur de l'injecteur est déterminée par la viscosité de la peinture et de l'épaisseur du film désiré.
Microvanne	Commandées par l'air, vannes 2 voies normalement fermées qui effectuent diverses opérations: alimentation peinture, rinçage peinture, rinçage extérieur bol, rinçage injecteur.
Placébo Unité haute tension	Permet d'alimenter le pulvérisateur en haute tension depuis l'unité haute tension.

3. Caractéristiques techniques

3.1. Dimensions, centre de gravité et centre d'outil (mm)



Note:
TCP : centre d'outil (Tool Center Point)
Masse: 3,4 kg

Centre de gravité (CG) en millimètres

X = -0,45

Y = 28,95

Z = 153,71

Axes d'inertie et moments d'inertie principaux (kg x mm²), pris au centre de gravité:

$I_x = (-0.01, 0.82, -0.58)$	$P_x = 72264.25$
$I_y = (-0.01, 0.58, 0.82)$	$P_y = 271047.21$
$I_z = (1.00, 0.01, 0,00)$	$P_z = 300149.02$

Moments d'inertie (kg x mm²), pris au système de coordonnées de sortie:

$I_{xx} = 111370.16$	$I_{xy} = -153,03$	$I_{xz} = -189.55$
$I_{yx} = -153.03$	$I_{yy} = 94844.56$	$I_{yz} = 5882.48$
$I_{zx} = -189.55$	$I_{zy} = 5882.48$	$I_{zz} = 23348.49$

3.2. Caractéristiques de fonctionnement

Masse totale embarquée		
	Nanobell	3,4 kg
Courant		
	Tension maximale de fonctionnement	70 kV
	Intensité maximale de fonctionnement	500 µA
Vitesse		
	Vitesse de rotation préconisée	15 à 45 K tr/min.
Peinture		
	Débit	30 à 750 cc/ min. maxi (selon peinture)
	Pression normale d'alimentation	6 à 8 bar
	Pression maximale	10 bar
	Viscosité	20 à 50 secondes - coupe FORD # 4
	Viscosité	20 à 45 secondes - coupe AFNOR # 4
Pression d'air		
	Pilotage microvanne	6 bar mini. - 10 bar maxi
	Air palier	6 bar mini. - 10 bar maxi à 85NI/min.
	Air de jupe	6 bar constant
	Air micro	1,9 à 3 bar constant
Qualité de l'air		
	Filtration (air palier) sec, sans huile ni poussière selon norme NF ISO 8573-1	
	Point de rosée maximal à 6 bar (87psi)	Classe 4 soit + 3° C (37° F)
	Concentration maximale en huile	Classe 4 soit 2 mg / m ₀ ³ *
	Granulométrie maximale des polluants solides	Classe 3 soit Ø 5 µm
	Concentration maximale en impuretés solides	5 mg /m ₀ ³ *
Consommation d'air		
	Pilotage	10NI/min.
	Air palier	125NI/min.
	Air de jupe	0 à 600 NI/min. selon la jupe utilisée
	Turbine	voir RT n° 6350

* m₀³ valeurs données pour une température de 20 °C (68°F) à la pression atmosphérique (1013 mbar).

3.3. Principe de fonctionnement

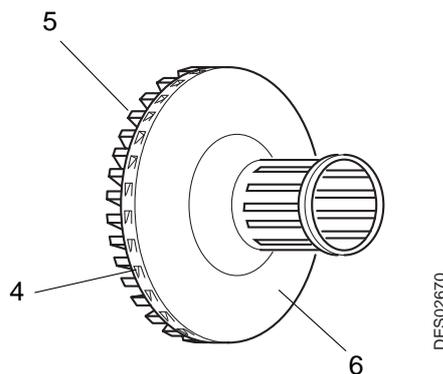
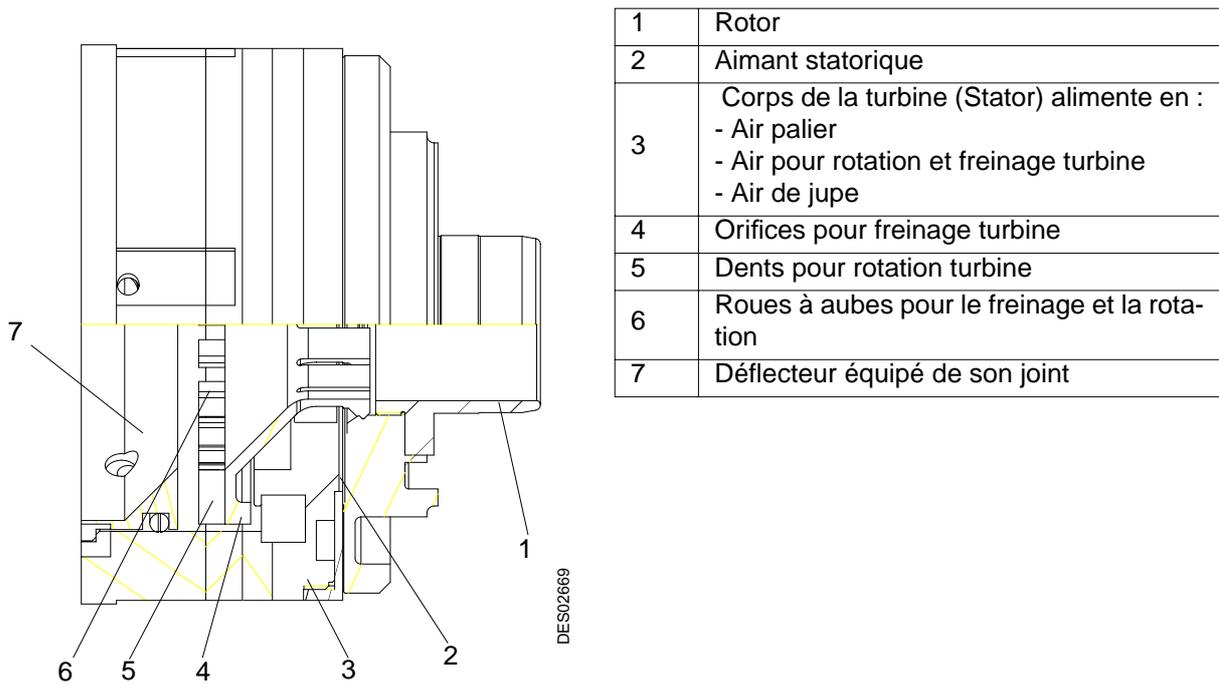
3.3.1. Turbine

[voir RT n° 6350](#)

Cette turbine ne comporte pas d'arbre mécanique, son centrage est assuré par la différence de polarités des aimants du palier d'où une absence totale de frottement.

L'air palier réparti uniformément sur la surface du stator crée un coussin d'air qui sépare le rotor du stator. Le rotor peut tourner librement, maintenu par l'équilibre des forces de pression et des forces magnétiques. L'air dirigé sur les ailettes de la turbine permet la rotation ou le freinage du rotor.

La pulvérisation de produit est réalisée grâce aux forces centrifuges créées par la rotation du bol. La taille des particules pulvérisées est d'autant plus faible que la vitesse de rotation est élevée.



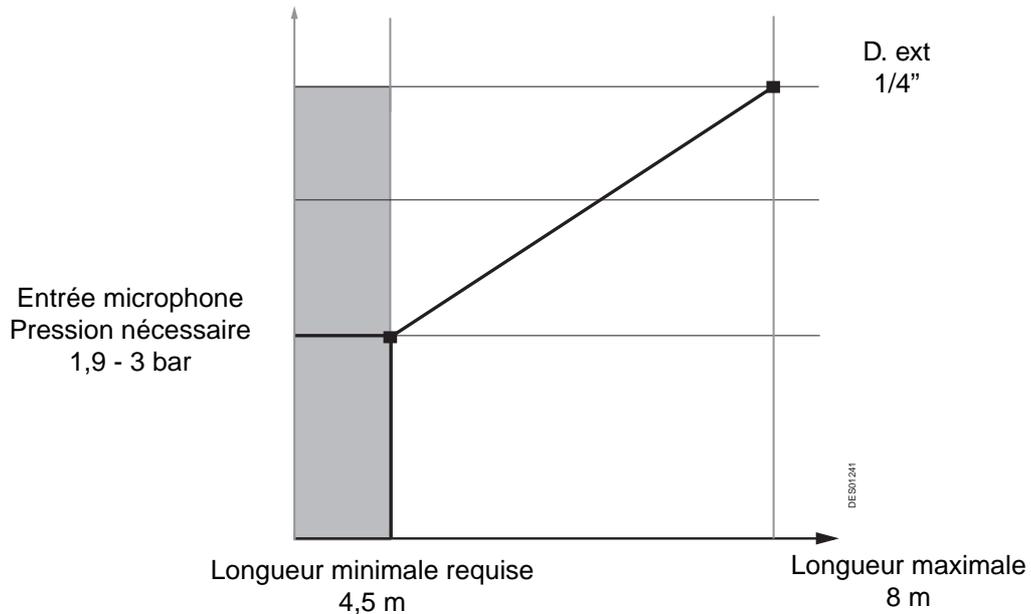
3.3.2. Vitesse rotation turbine

La lecture de la vitesse de rotation repose sur un principe acoustique.

L'air arrive au niveau du porte injecteur. La gorge usinée dans le "lecteur micro" situé sur le bol permet le passage de l'air de rotation.

Cette variation de pression induit "signal de fréquence" ou un bruit, qui passe au travers du porte-injecteur pour atteindre un microphone.

Ce microphone convertit ce signal fréquence acoustique en signal fréquence électrique pour traitement par le module de régulation de vitesse turbine. Un pulse est donné par tour.



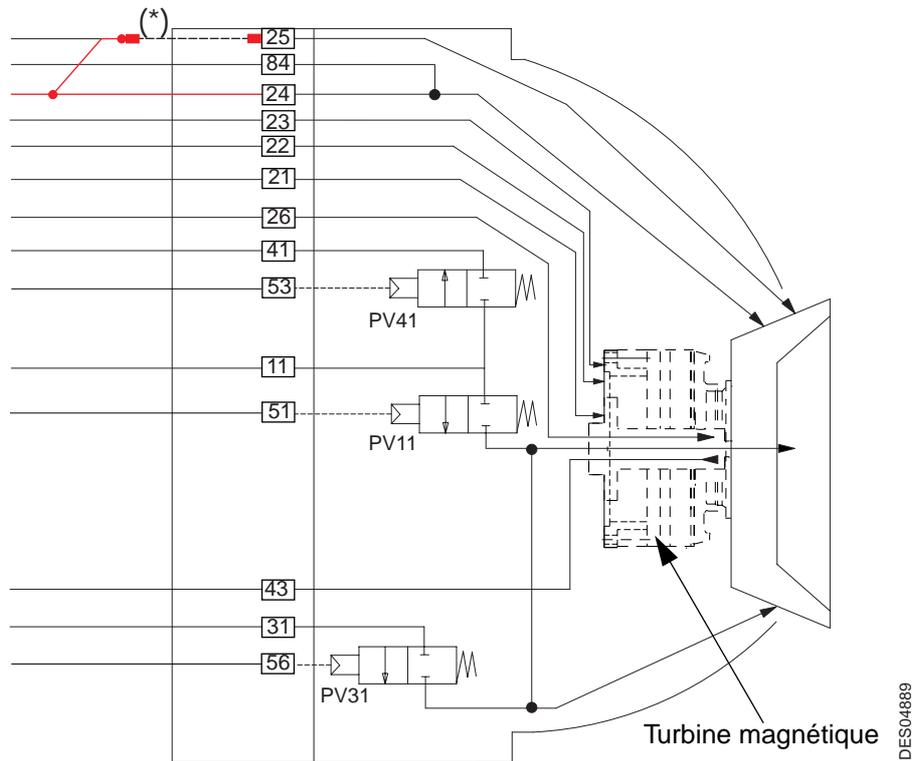
3.3.3. Microphone

[voir RT n° 6190](#)

Le microphone sera associé à un convertisseur Fréquence/Tension SAMES qui transforme le signal de fréquence analogique en signal analogique de niveau (0 - 10 V) ou numérique (pulse).

Contactez Sames Technologies pour obtenir la référence adéquate à l'application.

4. Schémas



Rep.	Fonction	Caractéristiques des tuyaux
11	Alimentation peinture	D: 5/ 8 PTFE
21	Rotation turbine	D: 7/ 10 polyuréthane
22	Freinage turbine	D: 6/ 8 polyamide
23	Air palier	D: 4/ 6 polyamide
24	Air de jupe 1	D: 7/ 10 polyuréthane
25	Air de jupe 2	D: 7/ 10 polyuréthane
26	Air microphone IN	D: 4/ 6 polyamide
31	Air / solvant rinçage injecteur et extérieur bol	D: 4/6 PTFE
41	Purge	D: 5/ 8 PTFE
43	Retour microphone (OUT)	D: 4/ 6 polyamide
51	Pilotage alimentation peinture	D: 2,7/ 4 polyamide
53	Pilotage purge	D: 2,7/ 4 polyamide
56	Pilotage air / solvant rinçage injecteur et extérieur bol	D: 2,7/ 4 polyamide
84	Prise de pression air de jupe 24	D: 2,7/ 4 polyamide

Les tuyaux en PTFE (Téflon) ne doivent pas être remplacés ni par des tuyaux en polyamide ni par des tuyaux en polyuréthane.

Les tuyaux de couleur bleue sont utilisés pour les différentes alimentations en air.

Les tuyaux incolores sont utilisés pour le produit.



IMPORTANT : Après une phase de rinçage extérieur bol et injecteur, il est impératif de terminer la phase de rinçage par un soufflage du tuyau "31" de 1 à 2 secondes.

Le tuyau 41 (purge) doit pour sa part être nettoyé et soufflé pendant 1 à 2 secondes avant de remettre la haute tension.



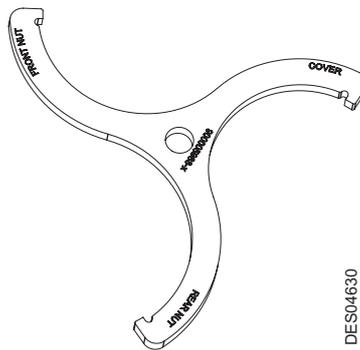
IMPORTANT : (*)

Sur le Nanobell, un raccord Y est installé par défaut sur l'arrivée "air de jupe" (tuyau diamètre extérieur: 12 mm).

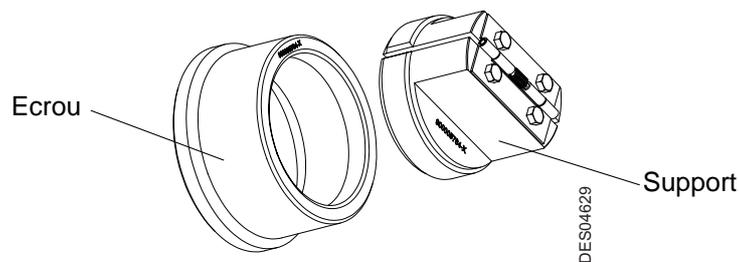
Des tuyaux (7/10 polyuréthane, longueur 103mm) alimentent, en sortie du raccord Y, les entrées 24 et 25.

5. Mise en service

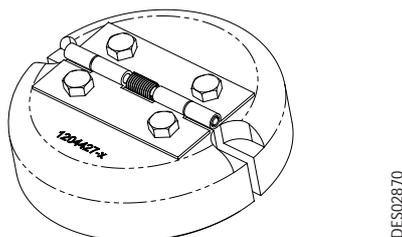
5.1. Outils



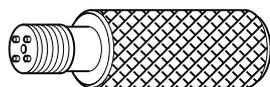
Référence	Désignation	Qté	Unité de vente
900005988	Outil de montage et démontage jupe extérieure et écrous	1	1



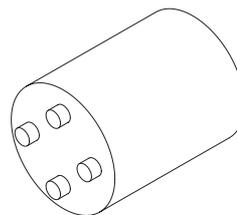
Référence	Désignation	Qté	Unité de vente
900005784	Outil de démontage bol magnétique 35 EC	1	1



Référence	Désignation	Qté	Unité de vente
900000803	Outil de démontage bol magnétique 50 EC	1	1

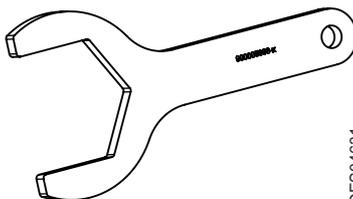


DES00039



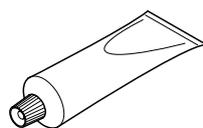
DES01673

Référence	Désignation	Qté	Unité de vente
1303689	Outil de démontage microvanne	1	1
1403478	Outil automatique de serrage microvanne	1	1



DES04631

Référence	Désignation	Qté	Unité de vente
900005996	Outil de serrage/ desserrage 64 sur plat	1	1



DES00685

Référence	Désignation	Qté	Unité de vente
H1GMIN017	Vaseline blanche (100 ml)	1	1
H1GSYN037	Graisse diélectrique rouge pour unité haute tension (50 g)	1	1

Autres outils et accessoires nécessaires:

Il est recommandé de posséder les outils listés ci-dessous pour l'installation et la maintenance du produit.

- Coupe tubes (Ref.: W3SCTU002).
- Tournevis (petit et moyen).
- Clé allen (2,5 mm).
- Clés plates (4, 6, 14 et 18 mm)
- Clé à pipe débouchée (6 mm)
- Pinceau fin.

5.2. Installation du pulvérisateur

Pour les règles d'installation: [voir § 1.4.1 page 10](#)

- **Étape 1:** Mettre en place la bride d'adaptation spécifique au robot à équiper.
- **Étape 2:** Retirer la bride de montage du Nanobell, visser le pulvérisateur via son support équipé et le bloquer à l'aide de l'outil (Ref.: 900005996) sur le poignet robot.
- **Étape 3:** Dévisser l'écrou cache tuyaux et faire coulisser le cache tuyaux sur le câble haute tension. Faire passer le câble haute tension dans la gaine de protection noire (sens pulvérisateur vers robot).



IMPORTANT : Le tuyau 11 (5/8 PTFE) d'une longueur déterminée doit être gainé à l'aide d'un tuyau 9/12 PTFE. La longueur totale de la gaine doit être environ 5 cm inférieure à la longueur du tuyau. La gaine sera maintenue sur le tuyau à l'aide de deux raccords 12/8 (Ref.: 910006552):

Sur le tuyau 11, placer le premier raccord de fixation côté corps, enfiler la gaine, visser le raccord sur la gaine. Placer le second raccord à l'autre extrémité et visser.

- **Étape 4:** Faire passer les tuyaux à travers la gaine de protection noire, l'écrou et le cache tuyaux (sens robot vers pulvérisateur).
- **Étape 5:** Connecter les tuyaux sur les raccords.
- **Étape 6:** Mettre en place le cache tuyaux sur le corps, visser le raccord coudé et faire coulisser l'écrou cache tuyaux puis le visser à l'aide de l'outil (Ref.:900005988), clipper la gaine dans le raccord coudé.



IMPORTANT : La gaine de protection noire est livrée en longueur 3m.



IMPORTANT : Le support plastique (Ref.: 110000539AT) maintenant la gaine de protection à son extrémité devra être fixé à 1m minimum de l'extrémité des tuyaux.

5.3. Procédures d'arrêt et de mise en marche

Recommandations importantes

Observez les réglages pneumatiques présentés dans la section 3.2.

Le rotor et le stator deviennent inutilisables si l'air palier est coupé.

L'air palier doit au minimum être de 6 bar en entrée de corps.

(*Pour des longueurs de tuyaux supérieures de 4,5 m, mesurer la pression d'air sur l'entrée du corps afin de déterminer la bonne valeur).

Veillez à ce que le module régulateur de vitesse émette un signal.

5.3.1. Procédure d'arrêt

Etapas importantes à observer:

		Etape 1	Etape 2	Etape 3	Etape 4	Etape 5	Etape 6
Arrêter la pulvérisation	Chronogramme						
Couper l'alimentation haute tension							
Effectuer un cycle de rinçage							
Effectuer un cycle de soufflage des tuyaux peinture et solvant							
Couper l'air de jupe							
Couper l'air de rotation turbine *							
Couper l'air palier							



IMPORTANT : * Attendre l'arrêt complet de la turbine: 0 tr/mn.

5.3.2. Procédure de mise en marche

Etapas importantes à observer:

		Etape 1	Etape 2	Etape 3	Etape 4
Alimenter en air palier	Chronogramme				
Démarrer la rotation turbine					
Alimenter en air de jupe					
Alimenter en haute tension					
Démarrer la pulvérisation					

6. Maintenance

6.1. Tableau récapitulatif de maintenance

Procédure	Détail	Préventif	Correctif	Durée	Fréquence	
A	Nettoyage extérieur pulvérisateur, jupe extérieure et extérieur bol	X		5 mn	8H	
B	B1 Nettoyage Bol	X		2 mn	40H	
	B2 Nettoyage Jupe extérieure	X		8 mn	40H	
	B3 Nettoyage injecteur / porte injecteur	X		2 mn	520H	
	Maintenance corps					
C	C1 Montage / Démontage corps		X	< 5 mn		
	C2 Remplacement turbine		X	< 5 mn	> 10000 H	
	C3 Remplacement pipette solvant		X	5 mn	> 10000 H	
	C4 Remplacement microvannes		X	5 mn	2,5 millions de cycles	
	C5 Remplacement des joints		X	15 mn	> 10000 H	
	C6	Remplacement raccords		X	5 mn	> 10000 H
		Remplacement tuyaux		X	10 mn	De 12 à 24 mois
	C7	Remplacement du support équipé		X	10 mn	-
	C8	Remplacement placebo		X	5 mn	> 10000 H
C9	Remplacement câble haute tension		X	5 mn	> 10000 H	

6.2. Maintenance préventive

Ces opérations de maintenance peuvent être effectuées en ligne. Avant toute intervention, se référer aux consignes de santé et sécurité ([voir § 1.4 page 6](#)).

6.2.1. Procédure A: Extérieur pulvérisateur

Selon la fréquence d'utilisation et dans tous les cas à la fin de chaque cycle:

- Effectuer un cycle de rinçage, arrêter la pulvérisation et couper l'alimentation haute tension (s'assurer que le module GNM 200 ne délivre plus de haute tension).



IMPORTANT : Porter toujours des lunettes de sécurité.

Lors de toute manipulation de solvant, porter des gants dans un matériau résistant approprié. Travailler dans une zone bien ventilée lors de toute utilisation de solvant.



IMPORTANT : Il est impératif de passer un chiffon imbibé d'eau sur le pulvérisateur afin d'éliminer toute accumulation de charges électrostatiques avant de le nettoyer à l'aide d'un chiffon, d'une brosse souple et d'un nettoyeur agréé. Ne pas utiliser de pistolet manuel à solvant.



IMPORTANT : Arrêter la turbine.

En aucun cas, le pulvérisateur ou l'un de ses composants ne doit être pulvérisé avec du solvant ou avec de l'eau à haute ou basse pression.



IMPORTANT : Le trempage du corps du pulvérisateur dans un liquide de nettoyage sans démontage intégral de tous ses composants est strictement interdit. Il est impératif de déposer le bol, la jupe, la turbine, les vannes, les joints et raccords en utilisant les outils appropriés ([voir § 5.1 page 25](#)) puis sécher parfaitement toutes les pièces.

Dans le cas où cette prescription ne serait pas respectée, il y a un risque de détérioration totale du pulvérisateur imposant son remplacement qui n'est alors pas couvert par la garantie Sames. Il est de même strictement interdit de tremper la turbine dans du solvant.



IMPORTANT : SAMES déconseille l'utilisation de plastiques protecteurs.

Malgré cet avertissement, si des plastiques sont utilisés pour protéger les pulvérisateurs, ne pas les choisir de "qualité anti-statique", donc conducteurs qui court-circuiteraient la haute tension lorsqu'ils sont utilisés pour protéger des pièces isolantes comme le corps du pulvérisateur. Sames recommande l'utilisation de housse textile ou de graisse isolante.



IMPORTANT : Dans tous les cas, les protections mises en place doivent être isolantes pour éviter tout risque de sur-consommation en courant.

C'est pourquoi, ces protections doivent être renouvelées régulièrement afin de garder un courant de fuite acceptable par le générateur haute tension (des défauts HT pourront apparaître si l'encrassement en peinture est trop important).

1	Bol
2	Jupe d'air extérieure
3	Gorges de la jupe d'air extérieure



DES04636

- Nettoyer la jupe extérieure et l'extérieur bol à l'aide d'un chiffon propre.
- Vérifier la propreté des gorges de la jupe extérieure.
- Sécher soigneusement à l'air comprimé.

6.2.2. Procédure B1: Bol magnétique



IMPORTANT : Toutes les opérations de maintenance ou de manipulation sur le bol doivent se faire avec une extrême précaution car ce dernier est équilibré.

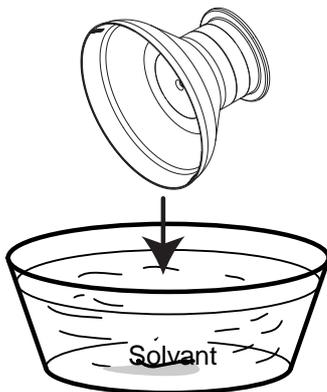


IMPORTANT : Stopper la turbine et couper l'air de jupe, l'air palier demeure sous pression.

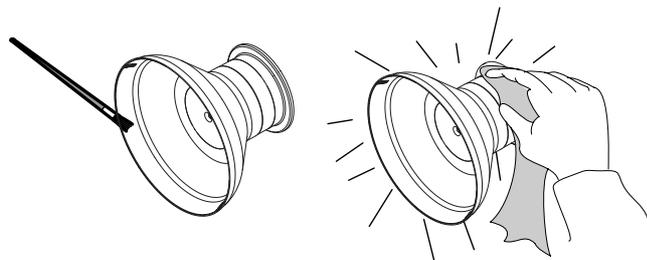
- Déposer le bol magnétique à l'aide de l'outil approprié, [voir RT n° 7071](#).
- Effectuer un contrôle visuel.
- Laisser tremper le bol pendant une heure dans du solvant approprié puis nettoyer à l'aide d'un chiffon propre et d'une brosse douce



IMPORTANT : S'assurer que toutes les surfaces sont propres et totalement exemptes d'impureté. Veiller particulièrement aux surfaces interne et externe du cylindre de fixation du bol.

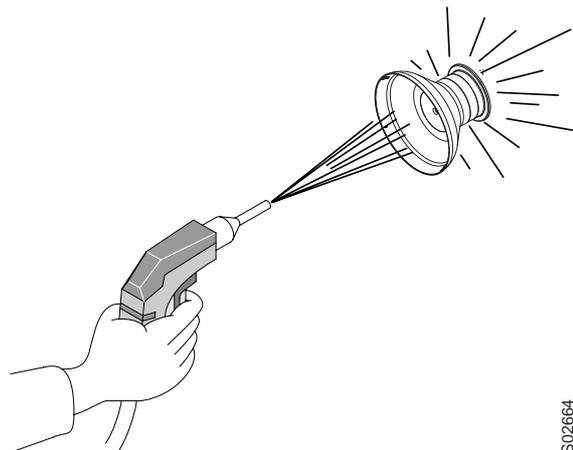


DES02662



DES02663

- Sécher soigneusement à l'air comprimé



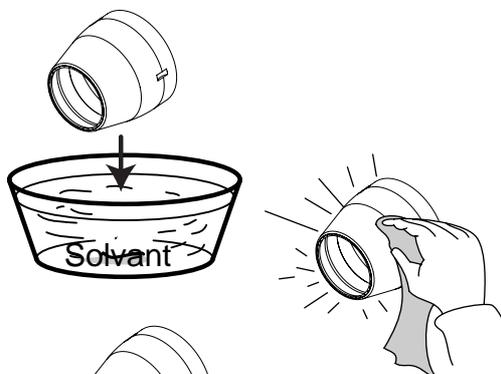
DES02664

- Remonter le bol sur le pulvérisateur.

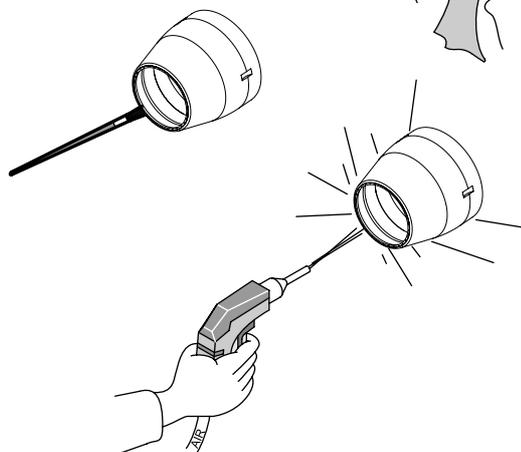
6.2.3. Procédure B2: Ensemble jupes d'air

- Le bol étant préalablement démonté,
- Commencer à dévisser la jupe extérieure à l'aide de l'outil (Ref.: 900005988), puis continuer manuellement.
- Déposer la jupe extérieure puis la jupe intérieure.
- Effectuer un contrôle visuel sur les trois éléments (jupe extérieure, intérieure et joint torique) remplacer si nécessaire, puis nettoyer la jupe extérieure:

- **Etape 1:** Laisser tremper la jupe extérieure pendant une heure dans du solvant puis nettoyer les surfaces externes et internes à l'aide d'un chiffon trempé dans du solvant.



- **Etape 2:** A l'aide d'un pinceau en nylon, nettoyer tous les trous situés sur la face avant de la jupe extérieure.



- **Etape 3:** Sécher soigneusement à l'air comprimé en insistant sur les trous afin d'éliminer les résidus de peinture puis essuyer avec un chiffon propre et sec.

- Vérifier l'état de la jupe intérieure, nettoyer si nécessaire à l'aide d'un chiffon trempé dans du solvant.
- Pour le remontage de l'ensemble jupe d'air, [voir RT n° 7071](#).



IMPORTANT : Maintenir propre le filetage entre jupe extérieure et corps, il est impératif d'enduire de vaseline ce filetage afin de faciliter le remontage de la jupe.



IMPORTANT : A chaque démontage de la jupe extérieure, vérifier l'état de la pipette solvant (joints toriques), remplacer si nécessaire.

6.2.4. Procédure B3: Ensemble Injecteur /Porte injecteur

- Le bol, l'ensemble jupes, la turbine étant préalablement démontés,

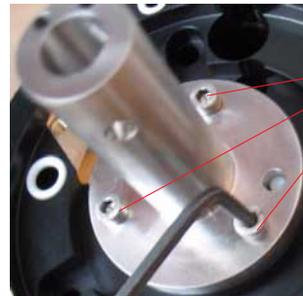
- **Etape 1:** A l'aide d'une clé plate de 4 mm, dévisser l'injecteur (dans le sens des aiguilles d'une montre) et le déposer en s'assurant de ne pas endommager l'injecteur et ses deux joints toriques.



- **Etape 2:** Laisser tremper l'injecteur pendant une heure dans un solvant approprié, puis sécher soigneusement à l'air comprimé. Vérifier l'état des joints toriques, les remplacer si nécessaire.

- **Etape 3:** Remonter l'injecteur sur le porte injecteur et serrer dans le sens inverse des aiguilles d'une montre au couple de serrage de 3,5 Nm.

- **Etape 4:** Si nécessaire, déposer le porte-injecteur, dévisser les 3 vis fixant le porte injecteur à l'aide d'une clé allen de 2,5mm. Pour le remontage, serrer les vis au couple de 1,7 N.m.



3 Vis C M 3x10

6.3. Maintenance Corrective

Les opérations suivantes de maintenance sont à effectuer de préférence en atelier.

6.3.1. Procédure C1: Montage / Démontage Corps

- Dévisser le raccord coudé à l'aide de l'outil (Ref.: 900005996), dévisser l'écrou cache tuyaux à l'aide de l'outil (Ref.: 900005988) et coulisser le cache tuyaux sur les tuyaux afin d'avoir accès aux raccords.
- Déconnecter un à un les tuyaux.
- Déposer l'ensemble bol, jupes et turbine et éventuellement l'ensemble injecteur /porte injecteur.

- Dévisser à l'aide de l'outil (Ref.:900005988) l'écrou avant, faire coulisser le corps.
- Déverrouiller la vis de maintien de l'unité haute tension. Extraire l'unité haute tension.

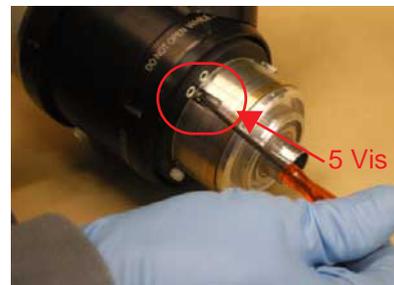


Vis de maintien
UHT

- **Remonter le corps:** Procéder en sens inverse.

6.3.2. Procédure C2: Remplacement turbine

- **Déposer la turbine:**
Dévisser les cinq vis maintenant la turbine sur le corps équipé à l'aide d'une clé allen de 2,5 mm. Tirer la turbine dans l'axe.



5 Vis CHc M 3 x 10

- **Mise en place de la turbine:**
Positionner et fixer la turbine sur le corps à l'aide des cinq vis, serrer au couple de 1,5Nm.

6.3.3. Procédure C3: Remplacement pipette solvant

- **Déposer la pipette solvant:**

A l'aide d'une clé plate de 4mm, dévisser la pipette solvant.

Changer systématiquement le joint (Ref: J3STKL027) en fond de logement pipette. Le retirer à l'aide d'un petit crochet et pousser un joint neuf dans le logement à l'aide d'une clé allen.

Remplacer et visser la nouvelle pipette dans le corps. L'épaulement de la pipette doit être légèrement rentré dans le corps.



Pipette solvant



Epaulement

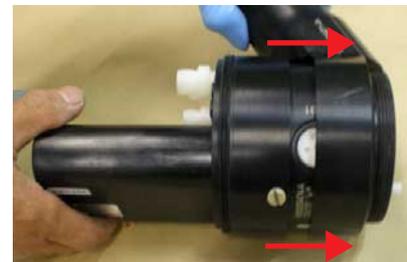
Nota: Vérifier l'état des joints toriques de la pipette solvant à chaque démontage de la jupe extérieure.

6.3.4. Procédure C4: Remplacement microvannes

- A l'aide de l'outil (Ref.: 900005988), dévisser l'écrou avant.



- Faire coulisser le support corps afin d'avoir accès aux microvannes.



- **Déposer les microvannes:**

[voir RT n° 6021](#) pour les opérations énumérées ci-dessous

A l'aide de l'outil (Ref.: 1303689), déposer les microvannes,

Vérifier leur état, les nettoyer les remplacer si nécessaire.

Lors du remontage, enduire le filetage des microvannes d'une légère couche de graisse diélectrique.



Microvannes

6.3.5. Procédure C5: Remplacement des joints sur le corps

- Vérifier l'état des joints sur le corps, les remplacer si nécessaire.

Référence Kit joints côté turbine: 1527518.

Avant le remontage du corps, s'assurer qu'ils sont tous présents.



6.3.6. Procédure C6: Remplacement des raccords et tuyaux

- Dévisser le raccord coudé à l'aide de l'outil (Ref.: 900005996), dévisser l'écrou cache tuyaux à l'aide de l'outil (Ref.: 900005988) et coulisser le cache tuyaux sur les tuyaux afin d'avoir accès aux raccords.
- Dévisser l'écrou du raccord ou des raccords à remplacer à l'aide d'une clé plate appropriée, déconnecter le ou les tuyau(x).
- Dévisser le ou les raccords et les extraire du corps.

- Couper le tuyau à environ 20 mm de son extrémité à l'aide du coupe tube (Ref.: W3SCTU002) au cas où l'on voudrait uniquement remplacer le raccord. Attention la coupe doit être parfaitement perpendiculaire au tuyau.



Remontage des raccords:

- Placer du ruban PTFE sur le filetage du corps du raccord, puis le visser dans le corps du pulvérisateur à l'aide d'une clé plate de 14 ou 18 mm selon le diamètre du raccord.



Ruban PTFE

- Pousser le tuyau à fond dans le raccord puis visser l'écrou sur le tuyau.
- **Pour remplacer le tuyau**, se servir de l'ancien comme d'une aiguille, tirer l'ensemble jusqu'à faire sortir le nouveau tuyau au niveau du corps afin de le connecter sur le raccord.



IMPORTANT : En fonction de l'utilisation, remplacer tous les tuyaux tous les 12 à 24 mois.

6.3.7. Procédure C7: Remplacement du support équipé

- Dévisser l'écrou avant à l'aide de l'outil 900005988.
- Désolidariser le pulvérisateur complet avec bol et jupe du support.
- Dévisser l'écrou (Ref.: 900004885).
- Remplacer le support équipé.

Pour le remontage: procéder en sens inverse.

6.3.8. Procédure C8: Remplacement placébo

- Dévisser le raccord coudé à l'aide de l'outil (Ref.: 900005996), dévisser l'écrou cache tuyaux à l'aide de l'outil (Ref.: 900005988) et coulisser le cache tuyaux sur les tuyaux afin d'avoir accès au placébo.

- Pour extraire le placébo, déverrouiller la vis de maintien jusqu'à voir le joint torique et tirer le placébo dans l'axe.

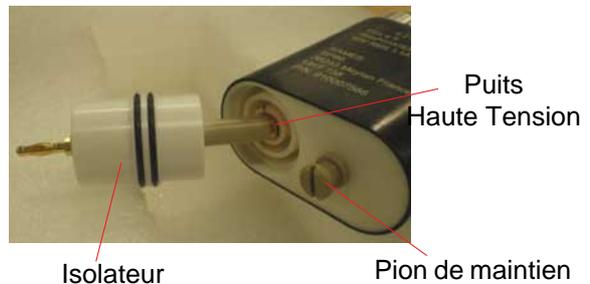


- **Mise en place du nouveau placébo:** Enduire de graisse diélectrique le puits haute tension côté corps et côté placébo. Visser le pion de maintien.

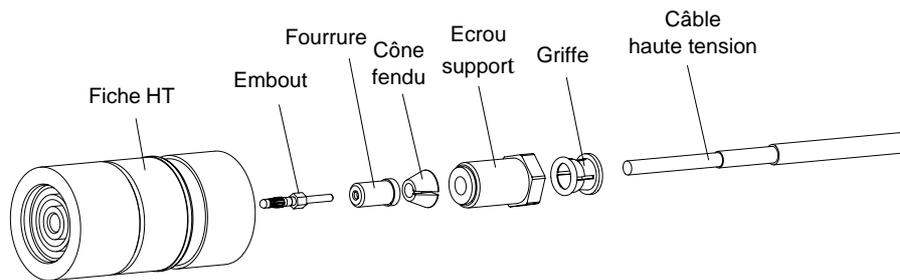
Mettre en place l'isolateur puis visser à l'aide d'une clé à pipe de 6 mm en la positionnant sur le plat de la fiche banane.

Pousser à fond l'unité haute tension dans le corps du Nanobell et positionner la vis de verrouillage en position verrouillée.

Connecter le câble haute tension sur le placébo. Connecter le fil de terre sur le pion de maintien.



6.3.8.1. Procédure C9: Préparation de la connexion haute tension



DES04190



IMPORTANT : S'assurer de ne pas blesser l'isolant. La moindre rayure ou amorce d'entaille sur la surface de l'isolant provoquera un claquage du câble.

- **Etape 1:** Dénuder à l'aide d'un outil de type dénude-câble (grain de riz) le câble haute tension sur une longueur d'environ 22,5 cm pour la partie violette. Il est impératif de ne pas utiliser d'outil tranchant type "cutter". Puis dénuder la gaine semi-conductrice (partie noire) sur une longueur d'environ 19 cm en la pelant et la couper à l'aide d'une pince coupante.



Etape 1

- **Etape 2:** Insérer le joint puis la griffe dans l'écrou.



Etape 2

- **Etape 3:** Enfiler l'écrou ainsi équipé, le cône fendu et la fourrure qui doit être maintenue en butée contre le câble.



Etape 3

- **Etape 4:** Insérer l'embout dans le câble haute tension, le visser manuellement puis à l'aide d'une clé plate de 6 mm, serrer jusqu'en butée.



Etape 4





- **Etape 5: Graissage**

- Passer une fine couche de graisse diélectrique sur l'ensemble de la connexion haute tension: embout de câble, fourrure, cône fendu, écrou porte griffe.

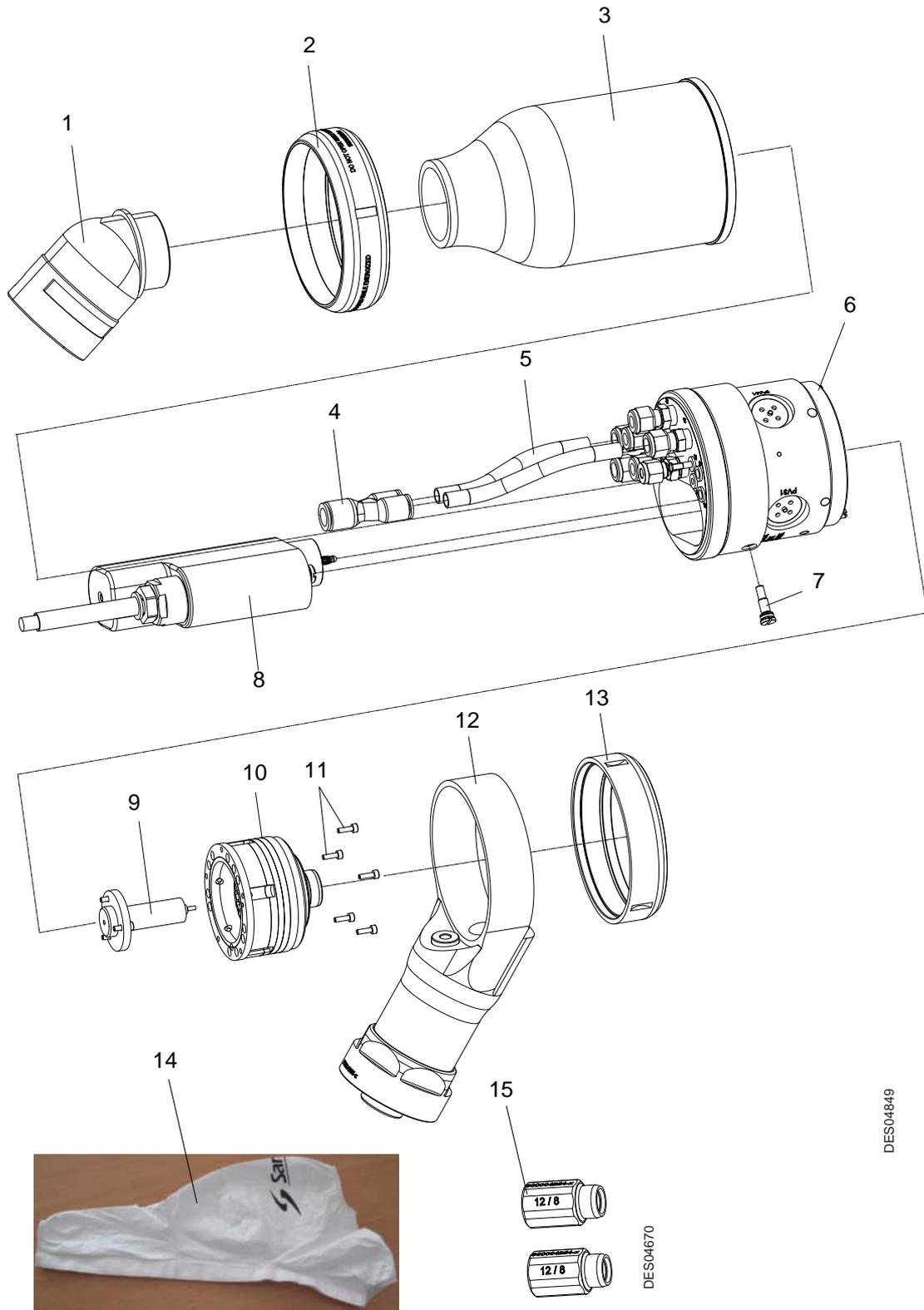
- **Etape 6:** Passer le câble haute tension ainsi préparé à travers la fiche HT. Insérer la fiche sur le câble équipé, serrer l'écrou porte griffe sur la fiche à l'aide d'une clé plate. Connecter le tuyau de protection 10/12 en polyamide dans la griffe. Enduire suffisamment de graisse diélectrique les chicanes de la fiche à l'aide d'un pinceau ainsi que l'extérieur de la fiche.



IMPORTANT : Le câble haute tension doit toujours être gainé par un tuyau 10/12 polyamide.

7. Liste des Pièces de Rechange

Les ensembles bol et jupes ne sont pas inclus.



Rep	Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
	910008556	Nanobell Hi-TE WB	1	1	3
1	110001074AT	Raccord coudé	1	1	3
2	900005561	Ecrou cache tuyaux	1	1	3
3	910008357	Cache tuyaux	1	1	3
4	130000793	Y simple inégal	1	1	2
5	U1GLBT133	Tube polyuréthane beu D: 10 x 3,5	2 x 0,103	m	2
6	910007461	Corps équipé (voir § 7.1 page 43)	1	1	3
7	910008218	Vis de maintien UHT	1	1	1
8	910008496	Placebo UHT 158 EEx e (voir § 7.4 page 47)	1	1	3
9	910001130	Ensemble injecteur / porte injecteur (voir § 7.3 page 46)	1	1	3
10	1525802	Turbine à palier magnétique S12 type BTM (voir RT n° 6350)	1	1	3
11	X4FVSY067	Vis Chc M 3 x 10 inox 316	5	1	3
12	910007374	Support équipé (voir § 7.2 page 45)	1	1	3
13	900005489	Ecrou avant	1	1	3
14	900006143	Housse de protection	Option	1	-
15	910006552	Raccord fixation gaine	2	1	3
Non représenté					
-	110000540AT	Gaine de protection noire	3	m	3
-	110000539AT	Support gaine plastique	1	1	3

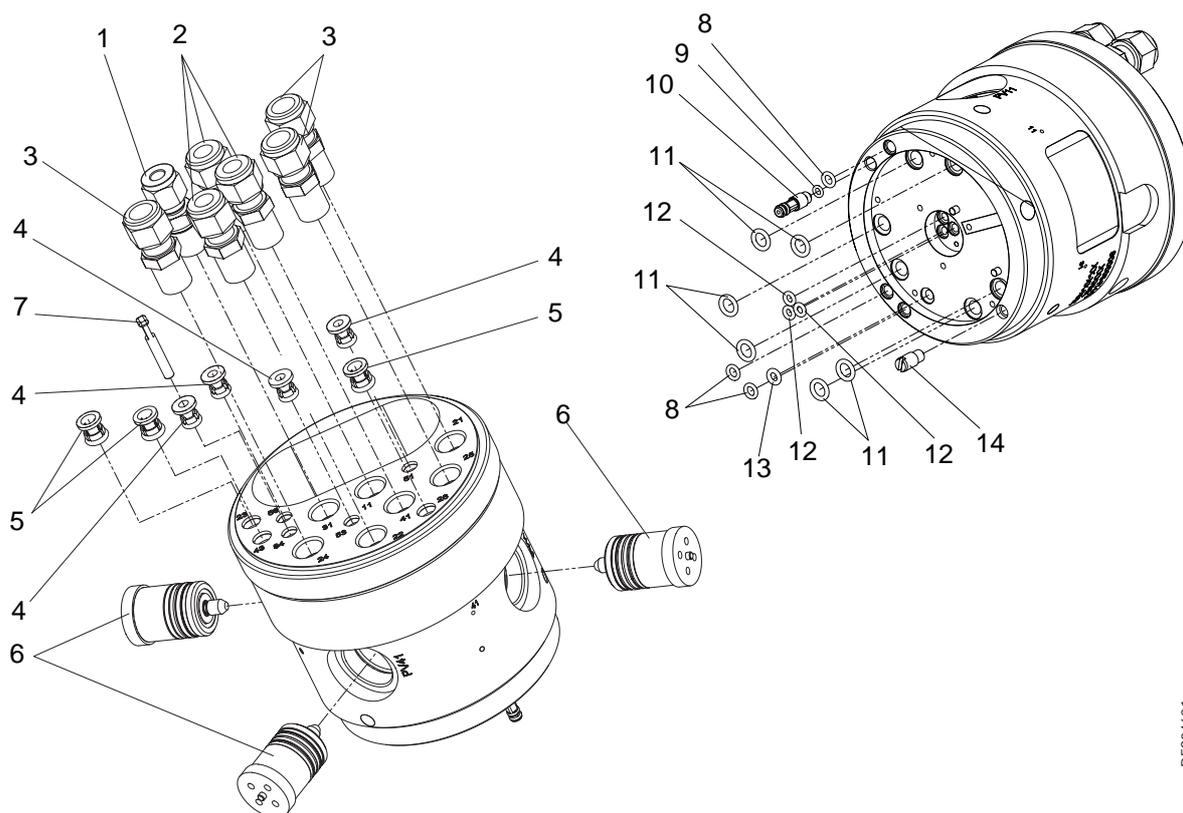
(*)

Niveau 1: Maintenance préventive

Niveau 2: Maintenance corrective

Niveau 3: Maintenance exceptionnelle

7.1. Corps équipé



DES04621

Rep	Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
	910007461	Corps équipé	1	1	3
1	F6RPUQ092	Raccord mâle D: 6 1/4G	1	1	1
2	F6RPUQ093	Raccord mâle D: 8 1/4G	3	1	1
3	F6RPUQ094	Raccord mâle D: 10 1/4G	3	1	1
4	F6RXZG081	Griffe inox + joint	4	1	2
5	F6RXZG082	Griffe inox + joint	3	1	2
6	1507375	Microvanne 2 voies, témoin orange, joints perfluorés (voir § page 4)	3	1	1
7	F6RLZX398	Bouchon encliquetable	1	1	3
8	J3STKL039	Joint torique - perfluoré	3	1	1
9	J3STKL027	Joint torique - perfluoré	1	1	1
10	910008194	Pipette longue équipée	1	1	1
	J3STKL027	Joint torique - perfluoré	2	1	1
11	J2FTDF075	Joint torique - viton	6	1	1
12	J3STKL002	Joint torique - perfluoré	3	1	1
13	J2FTDF035	Joint torique - viton	1	1	1
14	1402691	Détrompeur de jupe	1	1	3

(*)

Niveau 1: Maintenance préventive

Niveau 2: Maintenance corrective

Niveau 3: Maintenance exceptionnelle

Kit joints

Rep	Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
	1527518	Kit joints face turbine	1	1	1
8	J3STKL039	Joint torique - perfluoré	3	1	1
11	J2FTDF075	Joint torique - viton	6	1	1
12	J3STKL002	Joint torique - perfluoré	3	1	1
13	J2FTDF035	Joint torique - viton	1	1	1

Kit raccords pour Nanobell

Rep	Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
	910004632	Kit raccords	1	1	1
1	F6RPUQ092	Raccord mâle D: 6 1/4G	1	1	1
2	F6RPUQ093	Raccord mâle D: 8 1/4G	3	1	1
3	F6RPUQ094	Raccord mâle D: 10 1/4G	3	1	1
4	F6RXZG081	Griffe inox + joint	4	1	2
5	F6RXZG082	Griffe inox + joint	3	1	2
7	F6RLZX398	Bouchon encliquetable	1	1	3

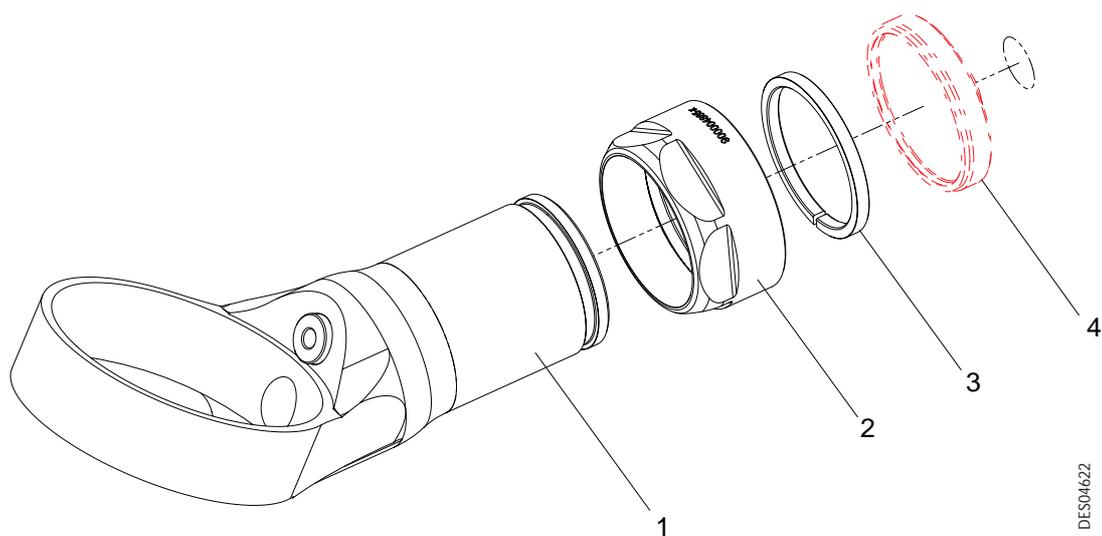
Localisation des raccords

Repère	Emplacement
1	sur 31
2	sur 11, 22 et 41
3	sur 21, 24 et 25
4	sur 51, 53, 56 et 84
5	sur 23, 26 et 43
7	sur 84

84: piquâge pour prise de pression air de jupe,

Un bouchon est mis par défaut sinon prévoir un tuyau 2,7/4 pour pouvoir mesurer la pression: schémas [voir § 4 page 23](#)).

7.2. Support équipé



Rep	Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
	910007374	Support équipé	1	1	3
1	900005918	Support corps	1	1	3
2	900004885	Ecrou	1	1	3
3	900004884	Bague fendue	1	1	1
4	-	Bride de montage Nanobell	1	-	-

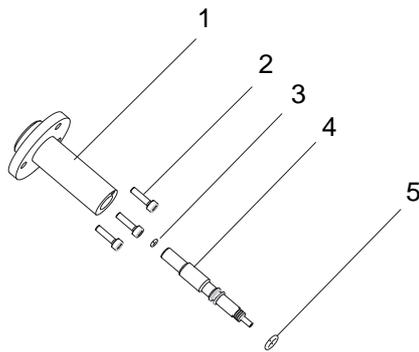
(*)

Niveau 1: Maintenance préventive

Niveau 2: Maintenance corrective

Niveau 3: Maintenance exceptionnelle

7.3. Ensemble injecteur / porte injecteur



DES02117

Rep	Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
	910001130	Ensemble injecteur / porte injecteur	1	1	3
1	738354	Porte injecteur	1	1	3
2	X4FVSY067	Vis C M 3 x 10 - inox	3	1	1
3	J3STKL014	Joint torique - perfluoré	1	1	1
4	738635	Injecteur D: 1,8	1	1	1
5	J3STKL005	Joint torique - perfluoré	1	1	1

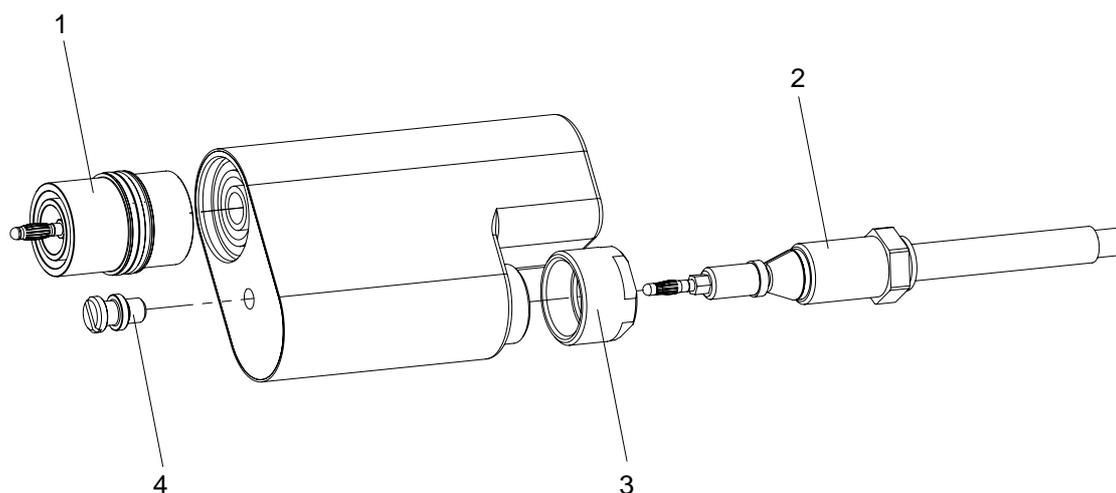
(*)

Niveau 1: Maintenance préventive

Niveau 2: Maintenance corrective

Niveau 3: Maintenance exceptionnelle

7.4. Placebo UHT 158 sans résistance



DES04848

Rep	Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
	910008496	Placebo UHT 158 sans résistance	1	1	3
1	910008345	Isolateur	1	1	3
2	910008349	Connexion haute tension (voir § 7.4.1 page 48)	1	1	3
3	900006083	Cache placebo	1	1	3
4	900005491	Pion de maintien	1	1	3

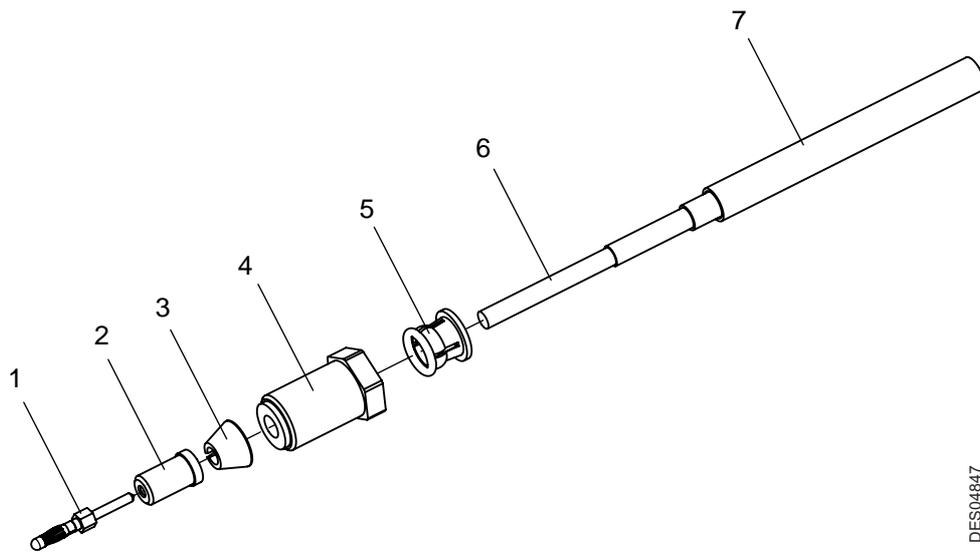
(*)

Niveau 1: Maintenance préventive

Niveau 2: Maintenance corrective

Niveau 3: Maintenance exceptionnelle

7.4.1. Connexion haute tension



DES04847

Rep	Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
	910008349	Connexion haute tension	1	1	3
1	E4CSHT181	Embout câble HT	1	1	3
2	1411690	Fourrure bout de câble	1	1	3
3	1411689	Cône fendu	1	1	3
4	1315058	Ecrou porte-griffe	1	1	3
5	F6RXZG085	Griffe inox + joint	1	1	3
6	E2DAVD101	Câble haute tension 100kV	18 m	m	1
7	U1CBBR057	Tuyau de protection câble HT, D:10/12 polyamide incolore	18 m	m	1
	910003570	Kit de mise à la masse blindage câble	-	1	-

(*)

Niveau 1: Maintenance préventive

Niveau 2: Maintenance corrective

Niveau 3: Maintenance exceptionnelle

Nota: Le câble est livré préparé à ces deux extrémités en fonction de l'unité haute tension et du pulvérisateur.

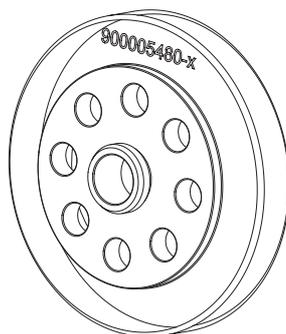
Pour l'implantation décrite au paragraphe 1.4.1, il faut couper le câble à l'endroit adéquat en fonction de l'installation (ajustement distances UHT / table isolante et UHT / pulvérisateur) et préparer les deux extrémités ainsi obtenues sur le principe décrit ([voir § 6.3.8.1 page 39](#) étape 1) en adaptant les longueurs dénudées de manière à:

- assurer une distance de 250 mm mini entre le blindage et toute zone à la haute tension.
- assurer la mise à la masse du blindage du câble de liaison UHT / table isolante à la sortie de la cage à l'aide du kit (Ref.: 910003570).

Remarque: Pour toute demande de longueur supérieure à 18m, contacter Sames Technologies.

7.5. Adaptations robots

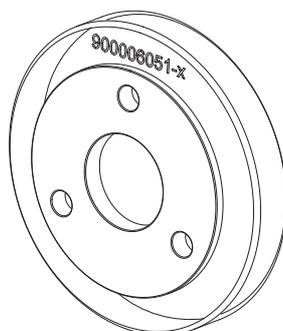
7.5.1. Adaptation robotique pour robot Motoman PX 1450



DES04632

Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
910008322	Adaptation robotique	1	1	3

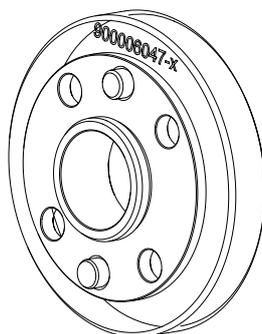
7.5.2. Adaptation robotique pour robot ABB IRB 540



DES04633

Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
910008325	Adaptation robotique	1	1	3

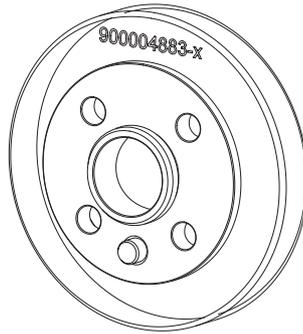
7.5.3. Adaptation robotique pour robot Kawasaki KF 121



DES04634

Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
910008324	Adaptation robotique	1	1	3

7.5.4. Adaptation robotique pour robot Staubli TX 60



Référence	Désignation	Qté	Unité de vente	Niveau Pièces de Rechange (*)
910008323	Adaptation robotique	1	1	3